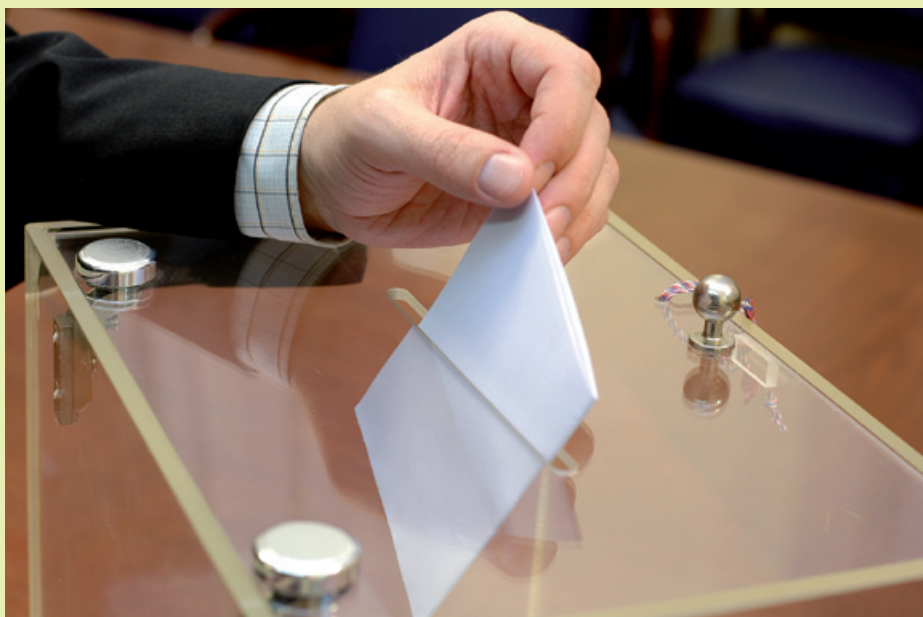




PRZED NAMI DRUGA TURA



Jacek Kubielski i Dorota Piróg powalczą o stanowisko Burmistrza Piechowic. W numerze przedstawiamy także przyszłą Radę Miasta.

str. 8-9

Ponadto w numerze:



POGORZELCY

wciąż potrzebują pomocy

str. 3



BIATHLON

to sport dla każdego!

str. 15

Teatr w gotowości czyli historia Teatru CINEMA str. 10-11

Zbigniew ŻURKO - wspomnienie o zasłużonym nauczycielu

str. 7



Poznać swoich sąsiadów



Bohaterowie cyklu „Piechowickie historie zatrzymane w kadrze Marka Bergtrauma..”

„Piechowickie historie zatrzymane w kadrze Marka Bergtrauma” – już po raz drugi, dzięki uprzejmości pana Marka, mogliśmy poznać ciekawe losy mieszkańców naszego miasta. Tym razem prelegent przybliżył zyciorys pani Irminy Paszkowskiej, pana Zdzisława Gasza, pani Amelii Żwirko oraz osób z tzw. imigracji francuskiej tj. pana Leona Hoffmanna, pani Josephine Gralak i pani Reginy Wojczal zd. Nowik.

Wydawać by się mogło, że wszystkie te osoby znamy od wielu lat, jako zwykłych sąsiadów i mieszkańców, a czasem jeszcze z racji funkcji lub działalności, którą prowadzili w naszym mieście, ale... no właśnie. Jest jedno ale. Nie mieliśmy dotychczas pojęcia, jak niezwykle historie przeżyli zanim dotarli na ziemię odzyska-

ne po zakończeniu II wojny światowej, a także, ile pracy i trudu musieli włożyć w to, aby zbudować dzisiejsze Piechowice – miasto, które znamy oraz lubimy. Pani Irmina Paszkowska będąc powojennym kierownikiem piechowickiego przedszkola o mały włos nie trafiła do więzienia za... zakup dywanu dla przedszkolaków. Pan Zdzisław Gasz zaś, jako młody nauczyciel geografii w piechowickiej szkole, był z ciekawością obserwowany przez dzieci jako postać posiadająca tajemniczy tytuł magistra geografii. Pani Amelia Żwirko to wzruszająca

historia dwukrotnej zsyłki całej rodziny na Syberię, a imigracja francuska to opowieści pt. „Zostawcie Francję, nigdzie wam lepiej nie będzie niż w wolnej Polsce”.

Goście spotkania, które odbyło się w piątek 19 października w POK-u, z wielkim zainteresowaniem wysłuchali niezwykłych opowieści o losach naszych mieszkańców. Czasem było im do śmiechu, innym razem do płaczu, ale przede wszystkim – było ciekawie. Dlatego też na zakończenie p. Marek Bergtraum oraz dyrektor POK p. Anna Kalisz otrzymali gromkie brawa za organizację tego wydarzenia. Na prośbę p. dyrektor POK-u, pan Marek przygotuje kolejne sylwetki ciekawych mieszkańców i w I półroczu 2019r zaplanowano kolejne spotkanie pn. „Piechowickie historie zatrzymane w kadrze Marka Bergtrauma”. Z kolei na naszą prośbę, zgodził się opisać niezwykle historię pani Amelii Żwirko. To już w następnym wydaniu „Informatora Piechowickiego”.

POK, R.Z.



Pan Marek w przyszłym roku zorganizuje kolejne spotkanie.

INFORMACJA O REMONCIE POK-U

W związku z planowaną realizacją zadania pn.: Likwidacja barier architektonicznych na parterze budynku Piechowickiego Ośrodka Kultury poprzez przebudowę holu i wejścia do sali widowiskowej, od dnia 15 października br. wynajem sali widowiskowej nie będzie możliwy do końca roku 2018r.

Dołożymy jednak wszelkich starań, by zajęcia cykliczne mogły odbywać się regularnie.

Za niedogodności przepraszamy.

POK

GŁOSUJ NA ZESPÓŁ SZKLARKI

Zespół Szklarki bierze udział w konkursie „Lista przebojów ludowych Radia Wrocław”. Zachęcamy do głosowania w każdą niedzielę w godz. 7.00-11.00.

Wystarczy wysłać SMS na nr 72280 o treści:
RW KAPELA SZKLARKI (koszt sms 2,46 z VAT)



Pogorzelnicy wciąż potrzebują pomocy



PODZIĘKOWANIA

Serdecznie dziękujemy wszystkim Darczyńcom za przekazane wsparcie rzeczowe dla rodzin poszkodowanych w pożarze.

Informujemy jednocześnie, że zakończyliśmy zbiórkę odzieży oraz innych przedmiotów osobistych. Natomiast w dalszym ciągu prowadzona jest zbiórka pieniędzy na pomoc w odbudowie budynku przy ul. Kryształowej 102 w Piechowicach.

Numer konta podajemy poniżej.
Burmistrz Miasta Piechowice

BURMISTRZ MIASTA PIECHOWICE INFORMUJE,
ŻE ZOSTAŁO OTWARTE KONTO BANKOWE

**„POMOC POGORZELCOM – ODBUDOWA
BUDYNKU PRZY UL. KRYSZTAŁOWEJ 102”**

GMINA MIEJSKA PIECHOWICE

UL. KRYSZTAŁOWA 49

58-573 PIECHOWICE

NR KONTA **09 1020 5226 0000 6402 0622 3822**

Wpłaty w Banku PKO BP S.A. w Piechowicach
bez prowizji bankowej.

Dwanaście rodzin zostało bez dachu nad głową po pożarze, który miał miejsce 8 października. Zniszczenia są ogromne. Pogorzelnicy wciąż liczą na pomoc, ale nie materialną.

Do zdarzenia doszło po południu. Ogień rozprzestrzenił się bardzo szybko. Ewakuowano mieszkańców. Mimo szybkiej reakcji strażaków, doszczętnie spłonął dach budynku. Zniszczony jest też strop, który namókł i decyzją inspektora nadzoru budowlanego, powinien zostać rozebrany. Na miejscu byli przedstawiciele zarządcy kryzysowego aby ocenić sytuację i zapewnić pomoc mieszkańcom budynku. Mieszkańcy tego budynku stracili praktycznie wszystko. Wiele przedmiotów spłonęło w pożarze, a te, które ocalały, zostały zalane wodą.

Budynek obecnie nie nadaje się do zamieszkania. Lokatorzy albo mieszkają u swoich bliskich, albo też wynajmują mieszkania gdzie indziej. Miasto nie ma wolnych lokali, w których mogłoby tymczasowo zakwaterować tylu pogorzelników.

Pomoc ruszyła błyskawicznie. Na stronie miasta pojawiły się komunikaty o zbiórce potrzebnych przedmiotów. Uruchomiono też specjalne konto, na które zbierane są datki na pomoc poszkodowanym. Członek zarządu wspólnoty mieszkaniowej Aleksander Żakowicz mówi, że pogorzelnicy otrzymali też jednorazowe zasiłki z Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w wysokości 6 tysięcy złotych na rodzinę.

Wystarczyło to na zaspokojenie najpotrzebniejszych potrzeb.

Był też duży odzew na rozpropagowaną zbiórkę przedmiotów. – Otrzymaliśmy odzież, pościel, sprzęt AGD, środki czystości – mówi nam. – Dary spływały nie tylko z Piechowic, ale i z całej Polski. Jest tego bardzo dużo. Dziękujemy.

Pogorzelnicy nie potrzebują już odzieży, mebli czy sprzętu. Najbardziej potrzebne byłyby pieniądze na odbudowę tego budynku. – Nadal nie wiemy, ile pieniędzy otrzymamy od firm ubezpieczeniowych – mówi członek zarządu wspólnoty.

Aleksander Żakowicz dodaje, że mieszkańcy otrzymali wsparcie od miasta. Rozważano nawet możliwość dopłacania do czynszu tym, którzy musieli wynająć mieszkania. Na przeszkodzie stanęły przepisy prawa.

Z pomocą ruszyli też piechowiccy wolontariusze. Są to osoby, które często udzielają się przy różnego rodzaju festynach i akcjach charytatywnych. Prowadzą zbiórkę pieniędzy do puszek na rzecz pogorzelników. Puszki te stoją w różnych miejscach miasta, m.in. w Piechowickim Ośrodku Kultury, w restauracji Odnova, sklepie w Michałowicach oraz w kilku miejscach w regionie jeleniogórskim. Zbiórkę pieniędzy przeprowadził też miejscowy proboszcz wraz z wolontariuszami. Planowana jest organizacja koncertu charytatywnego, który od-

będzie się pod koniec listopada. Szczegóły będą podane wkrótce na plakatach.

Co dalej? Postępowanie w sprawie pożaru prowadzi jeleniogórska prokuratura. Śledczy ustalają, co było przyczyną pożaru. Pod uwagę branych jest wiele wątków. Jeden z nich jest taki, że niedługo przed pożarem na dachu były prowadzone prace dekararskie. Brana jest też pod uwagę możliwość zwarcia instalacji elektrycznej. Oцени to biegły.

Budynek nie jest zamieszkały, ale został zabezpieczony systemem alarmowym z automatycznym powiadamianiem służb, by uniknąć prób włamań.

– Cały czas czekamy na zakończenie postępowania policyjnego i prokuratorskiego – mówi Aleksander Żakowicz. – Nie wiemy nadal, jaki będzie koszt odbudowy. Pewne jest, że będzie to kosztowna inwestycja.

Wspólnota mieszkaniowa dziękuje wszystkim darczyńcom oraz miastu za pomoc, a także Pizzerii u Bazyla oraz Zakładowy Usług Komunalnych za nieodpłatne udostępnianie pomieszczeń na spotkania członków wspólnoty. Na tych spotkaniach podejmowane są kluczowe decyzje, co dalej.

R. Z.

PROJEKTY GRANTOWE

- INFORMACJA

Lokalna Grupa Działania Partnerstwo Ducha Gór Serdecznie zaprasza wszystkich przedstawicieli lokalnych organizacji pozarządowych na spotkania dotyczące przygotowania projektów grantowych.

TERMINY SPOTKAŃ:

- 16.11.2018 - godz. 14.00-17.00
- 23.11.2018 r. - godz. 14.00-17.00

MIEJSCE SPOTKAŃ - Centrum Aktywności Społecznej POGÓRZE, ul. Żołnierska 13, Podgórzyn

Spotkania grupy roboczej będą dotyczyły wszystkich trzech projektów grantowych zaplanowanych w drugim półroczu 2018 r.:

- Włączenie społeczne poprzez realizację Festiwalu Ducha Gór
- Inicjatywy na rzecz tożsamości i zachowania dziedzictwa kulturowego
- Inicjatywy na rzecz wzmocnienia kapitału społeczności i organizacji, w tym edukacja w zakresie ochrony środowiska i przeciwdziałania zmianom klimatu.

Prosimy o potwierdzenie obecności najpóźniej w terminie 2 dni przed planowanym spotkaniem.

Kontakt: sekretariat@duchgor.org, tel. 75 644 21 65

OGŁOSZENIE

Burmistrz Miasta Piechowice, działając na podstawie art. 30 ust. 2 pkt. 3 ustawy z dnia 08.03.1990r. o samorządzie gminnym oraz art. 35 ust. 1 ustawy z dnia 21.08.1997r. o gospodarce nieruchomościami informuje, że w siedzibie Urzędu Miasta Piechowice zostały wywieszane:

1) w dniu 15.10.2018r. wykaz nieruchomości przeznaczonych do dzierżawy, pod numerem RG.6845.11.2018.

2) w dniu 17.10.2018r. wykaz nieruchomości lokalowych przeznaczonych do sprzedaży pod nr RG.6840.1.11.2018.

3) w dniu 24.10.2018r. wykaz nieruchomości przeznaczonych do dzierżawy, pod numerem RG.6845.12.2018.

Wykazy są dostępne do wglądu w godzinach pracy Urzędu.

SPROSTOWANIE

W lipcowo-sierpniowym wydaniu „Informatora Piechowickiego”, w artykule pt. Kolekcjoner o wielu pasjach, pomyliliśmy nazwisko jednego z kolekcjonerów, z którym współpracuje bohater artykułu p. Zdzisław Pogorzelski. Ów kolekcjoner nazywa się Sebastian Bekier. Za pomyłkę przepraszamy.

Redakcja

Kto odśnieży drogi powiatowe?

Miasto Piechowice przejmie na siebie obowiązek zimowego utrzymania dróg powiatowych. Tak zdecydowała Rada na październikowej sesji.

Chodzi oczywiście o drogi powiatowe, znajdujące się w obrębie Miasta Piechowice, czyli o drogę nr 2763D (osiedle Piastów - Pakoszków) oraz od granicy z Gminą Stara Kamienica do granicy z Miastem Jelenia Góra, a także o drogę nr 2649D odcinek od drogi wojewódzkiej 366 w Piechowicach do granicy z miastem Jelenia Góra (Michałowice). Łączna długość obu tych dróg

to ponad 10 kilometrów. Będą one utrzymywane według IV standardu zimowego utrzymania dróg.

Jest to niejako przedłużenie dotychczasowej współpracy. Powiat Jeleniogórski przekaze naszej gminie na to zadanie 65 tysięcy złotych. To o 5 tysięcy więcej, niż przed rokiem. Umowa zostanie podpisana jedynie na rok. Umożliwi to nowym władzom negocjowanie warunków na kolejne lata zaraz po zakończeniu nadchodzącego sezonu zimowego.

R.Z.

Rada uchwaliła...

Rada Miasta Piechowice na LVIII sesji, która odbyła się 27 września 2018r., podjęła uchwały w sprawie:

1) uchylenia Uchwały Rady Miasta Piechowice nr 201/XXXIII/08 z dnia 10 grudnia 2008 r. w sprawie zasad wydzierżawiania i wynajmowania nieruchomości, stanowiących własność Gminy Miejskiej Piechowice na czas oznaczony powyżej 3 lat lub na czas nieoznaczony. Uchwała nr 330/LVIII/2018 przyjęta 14 głosami „za”, przy 0 głosach „przeciw”, 1 głosie „wstrzymującym się”. W głosowaniu brało udział 15 radnych.

2) zmiany uchwały nr 300/XLIX/2018 z dnia 22 marca 2018 roku w sprawie udzielenia pomocy rzeczowej Województwu Dolnośląskiemu. Uchwała nr 331/LVIII/2018 przyjęta 15 głosami „za”. W głosowaniu brało udział 15 radnych.

3) przystąpienia do opracowania zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla centrum Miasta Piechowice. Uchwała nr 332/LVIII/2018 przyjęta 15 głosami „za”. W głosowaniu brało udział 15 radnych.

4) Wyboru ławnika w wyborach uzupełniających na kadencję 2016-2019. Uchwała nr 333/LVIII/2018 przyjęta 13 głosami „za”. W głosowaniu brało udział 13 radnych.

Na LIX sesji w dniu 19 października 2018 r. Rada Miasta Piechowice podjęła uchwały w sprawie:

1) Przyjęcia Strategii rozwoju społeczno-gospodarczego południowej i zachodniej części Dolnego Śląska, zwanej „Strategia Rozwoju Sudety 2030”, Uchwała nr 334/LIX/2018 przyjęta 12 głosami „za”. W głosowaniu brało udział 12 radnych.

2) Przyjęcia od Powiatu Jeleniogórskiego zadania polegającego na zimowym utrzymaniu dróg powiatowych na terenie Gminy Miejskiej Piechowice. Uchwała nr 335/LIX/2018 przyjęta 15 głosami „za”. W głosowaniu brało udział 15 radnych.

waniu brało udział 15 radnych.

3) Przyjęcia Gminnego Programu Wspierania Rodziny w Piechowicach na lata 2019-2021. Uchwała nr 336/LIX/2018 przyjęta 15 głosami „za”. W głosowaniu brało udział 15 radnych.

4) Uchwalenia „Gminnego Programu Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych oraz Przeciwdziałania Narkomanii w Gminie Miejskiej Piechowice na 2019 rok”. Uchwała nr 337/LIX/2018 przyjęta 15 głosami „za”. W głosowaniu brało udział 15 radnych.

5) Uchwalenia Statutu Miasta Piechowice. Uchwała nr 338/LIX/2018 przyjęta 11 głosami „za”, przy 0 głosach „przeciw” i 2 głosach „wstrzymujących się” (kworum radnych 8). W głosowaniu brało udział 13 radnych.

6) Wyrażenia zgody na sprzedaż nieruchomości gruntowych, stanowiących własność Gminy Miejskiej Piechowice. Uchwała nr 339/LIX/2018 przyjęta 14 głosami „za”. W głosowaniu brało udział 14 radnych.

7) Wyrażenia zgody na sprzedaż nieruchomości gruntowej, stanowiącej własność Gminy Miejskiej Piechowice. Uchwała nr 340/LIX/2018 przyjęta 14 głosami „za”. W głosowaniu brało udział 14 radnych.

8) Ustalenia maksymalnej liczby zezwoleń na sprzedaż napojów alkoholowych, na terenie Gminy Miejskiej Piechowice dla poszczególnych rodzajów napojów alkoholowych, przeznaczonych do spożycia poza miejscem sprzedaży oraz w miejscu sprzedaży a także ustalenia zasad usytuowania na terenie gminy punktów sprzedaży napojów alkoholowych. Uchwała nr 341/LIX/2018 przyjęta 13 głosami „za”. W głosowaniu brało udział 13 radnych.

Pelne teksty uchwał publikowane są w Biuletynie Informacji Publicznej w zakładce Rada Miasta - Uchwały.

Chór Harfa w Wiedniu

W dniach 19-21 października 2018 roku chór Harfa z Piechowic przebywał na koncertach w Wiedniu. Odbywało to się w ramach rocznego programu współpracy Gminy Miejskiej Piechowice z organizacjami pozarządowymi. Październik to w kalendarzach imprez muzycznych miesiąc poświęcony pamięci wielkiego Polaka, św. Jana Pawła II. 16 października minęło 40 lat od wyboru Karola Wojtyły na papieża. Jan Paweł II był pierwszym po 455 latach biskupem nie pochodzącym z Włoch. W czasie swojego pontyfikatu odbył 104 podróże, odwiedził 130 krajów, ośmiokrotnie był w Polsce. Jego pontyfikat trwał 26 lat, 5 miesięcy i 16 dni. Jan Paweł II mówił, że „Człowiek żyje prawdziwie ludzkim życiem przede wszystkim dzięki kulturze. To właśnie dzięki niej staje się bardziej człowiekiem, a świat bez sztuki naraża się na to, że będzie światem zamkniętym na miłość”.

Dla uczczenia 40- rocznicy pontyfikatu chór Harfa przygotował oratorium „Wspomnienie Jan Paweł II”. Jest to utwór poetyczno-muzyczny, na chór i recytacje. Pierwszy nasz koncert z ulubionymi pieśniami papieża odbył się 30 września w POK w Piechowicach w ramach Międzynarodowego Dnia Muzyki. Drugi, 14 października, w kościele p.w. Matki Boskiej Królowej Polski i św. Franciszka z Asyżu w Jeleniej Górze. Koncert przyjęty był przez publiczność z aplauzem na stojąco. To wspaniała nagroda dla

wykonawców za przygotowanie się do występu. Punktem kulminacyjnym naszych koncertów było wykonanie oratorium dla Polonii w Wiedniu - europejskiej stolicy kultury muzycznej.

W sobotę 20 października śpiewaliśmy na Reenwegu w kościele pw. świętego Krzyża i Zmartwychwstańców, a w niedzielę 21 października, w Polskim Sanktuarium na Kahlenbergu. Oba koncerty były przyjęte z wielkim wzruszeniem. Oklaskiwano nas na stojąco.

Dostaliśmy zaproszenie na następne koncerty do Kahlenbergu i do kościoła pw. Marihilfe. Mimo intensywnego harmonogramu naszego pobytu wyjazd był bardzo udany.

Wykonawcy koncertów: dyrygent – Wiesława Tobiasz, akompaniament – Maksymilian Stafisz, Milena Paszkowska – fortepian, Paulina Stafisz – skrzypce, recytacje: Julia Kolendo i Jacek Grondowy, solo wykonali: Ewa Kobielska, Edyta Rudowicz, Wiktoria Świerczek, Aleksandra Stefaniak, Krzysztof



Paradowski. Obsługa komputera – Jolanta Czarnecka -Małek.

Dziękuję wszystkim wykonawcom za dyscyplinę i zaangażowanie na próbach i koncertach, oraz sponsorom, bez których wyjazd byłby niemożliwy. Dziękujemy Urzędowi Miasta Piechowice, Starostwu Powiatowemu w Jeleniej Górze. Dziękuję prezesowi Stowarzyszenia Andrzejowi Tobiaszowi za organizację wyjazdu i pracę na rzecz pozyskiwania sponsorów.

I tak, chór Harfa zamyka 10-lecie swojej działalności, podczas której daliśmy 237 koncertów w kraju i za granicą. Przed nami nowe propozycje artystyczne, na które już zapraszamy.

Wiesława Tobiasz – dyrygent

Międzynarodowy Dzień Muzyki w Piechowicach

30 września 2018r. w Piechowickim Ośrodku Kultury odbył się koncert organizowany przez Chór Harfa z okazji Międzynarodowego Dnia Muzyki. Była to już 6 edycja tego przedsięwzięcia.

W koncercie swoje możliwości artystyczne zaprezentował zespół Karkonosze i Chór Harfa. Zespół Karkonosze jest grupą folklorystyczną. Ich występ widzowie oceniali gromkimi brawami. Cały zespół stworzył niepowtarzalną atmosferę. Miłe dla ucha pół godziny minęło niewiarygodnie szybko. Chór Harfa z Piechowic po raz pierwszy nawiązał współpracę z zespołem reprezentującym muzykę ludową. Miejmy nadzieję, że to nie jednorazowe spotkanie naszych zespołów na scenie.

W drugiej części mogliśmy posłuchać Chóru Harfa z repertuarem może nie najnowszym, ale za to w nowej aranżacji. Wykonaliśmy ulubione pieśni Jana Pawła II. Gratulacjom nie było końca.

Słyszeliśmy: Jak wasz zespół podniósł poziom artystyczny. Jak pięknie brzmiały skrzypce (notabene Paulina Stafisz to nasz nowy nabytek). Jak pięknie brzmiały głosy

solistek: Ewa Kobielska, Edyta Rudowicz, Ola Stefaniak, Krzysztof Paradowski, swój kunszt wokalny pokazali z jak najlepszej strony. Ale to przecież zasługa naszej dyrygentki Wiesławy Tobiasz. Jej wymagający sposób prowadzenia chóru przynosi efekty.

Międzynarodowy Dzień Muzyki mógł się odbyć dzięki dofinansowaniu z Urzędu

Miasta Piechowice. W tym miejscu wielkie słowa podziękowania dla burmistrza Witolda Rudolfa oraz biura Promocji Miasta.

Dziękujemy publiczności za obecność na koncercie i za miłe spotkanie przy kawie. A sponsorem spotkania integracyjnego byli Państwo Ciepeliowie z piekarni Halutek.

*Andrzej Tobiasz,
prezes Stowarzyszenia Chór Harfa*

Galeria wystawowa
Piechowickiego Ośrodka Kultury
serdecznie zaprasza
23 listopada br o godz. 17:00
na wernisaż wystawy autorstwa
Katarzyny Kobuszewskiej
pt. „Ikony”

Wernisaż dopełni pokaz pisania ikon
prowadzony przez Artystkę.



Wystawa czynna w terminie od 23 listopada 2018r. do 4 stycznia 2019r.
od poniedziałku do piątku w godzinach 10.00-17.00

Koło nr 9 PZERiI informuje



Dzień Seniora obchodzony jest w kilku wariantach, na poziomie globalnym jak i lokalnym: jako Międzynarodowy Dzień Osób Starszych lub jako Międzynarodowy Dzień Seniora oraz jako Europejski Dzień Seniora w dniu 20 października. Wszystkie te dni mają jednak wspólny cel – kształtować społeczne postrzeganie osób starszych oraz podejmować wszelkie działania mające na celu zapewnienie im godnego życia. W naszym mieście obchody Dnia Seniora są organizowane przez nasze koło. Seniorzy to bardzo liczna grupa naszej piechowickiej społeczności, mająca duży potencjał, olbrzymie doświadczenie i możliwości, na co dzień udowadniająca, że koniec aktywności zawodowej nie jest tożsamy z końcem aktywności w życiu społecznym.

Rok 2018 jest szczególnie i ważnym, z uwagi na 100-lecie odzyskania niepodległości przez nasze państwo, co staramy się pod-

kreślić w każdym naszym działaniu. Wynika to z faktu, iż stanowimy tę grupę społeczną, która najwięcej lat przeżyła w tym stuleciu i posiada największą wiedzę własną, a nie historyczną ostatnich kilkudziesięciu lat. Od kilku lat w ramach obchodów realizujemy kilka zadań, starając się zapewnić oczekiwania, zainteresowania oraz potrzeby i upodobania naszych członków.

W ostatnim czasie:

- 27.09. – zorganizowaliśmy jednodniową wycieczkę w ramach hasła „poznajemy nasz kraj” do Zamku Książ, Kościoła Pokoju w Świdnicy, Palmiarni w Lubiechowie, Kompleksu ARADO „Zaginione Laboratoria Hitlera” w Kamiennej Górze. W wycieczce uczestniczyło 49 osób, w większości zauroczonych zarówno ciekawymi i profesjonalnymi informacjami udzielanymi przez przewodniczkę, p. Agnieszkę, jak i oglądanymi

zabytkami. Uczestników zachwycił Zamek Książ a zauroczył i pozytywnie zadziwił Kościół Pokoju – największa drewniana barokowa świątynia na świecie.

- 06.10. – ponad 50-ciu naszych członków uczestniczyło w barwnym korowodzie seniorów, inaugurującym jeleniogórskie „Senioralia”, które przebiegały pod hasłem „muzyka, taniec, śpiew”. Barwny korowód seniorów przemaszerował ulicami Jeleniej Góry, a na placu ratuszowym Przewodniczący Stanisław Dziedzic, pomysłodawca tej imprezy, przejął klucz do miasta od Prezydenta Jeleniej Góry Marcina Zawily. Impreza towarzysząca Senioraliom to Dolnośląski Przegląd Zespołów Śpiewających Seniorów.

- 13.10. – ponad 25 osób z naszego koła uczestniczyło w uroczystej akademii w Filharmonii Dolnośląskiej, kończącej obchody Międzynarodowego Dnia Seniora w Jeleniej Górze. Byliśmy świadkami wręczenia nagród zwycięzcom Przeglądu Zespołów Śpiewających, wysłuchaliśmy gratulacji i słów uznania dla wszystkich aktywnych Seniorów przekazanych przez obecnych gości szczerą krajoznawczą i lokalną. Akademię zakończył koncert filharmoników i śpiewaków, prezentujących arie operowe i operetkowe, które zachwyciły obecnych.

- 20.10. – w sali OSP odbyła się uroczysta miejska akademii z udziałem gości zaproszonych. Program: część oficjalna, artystyczna, wieczorek taneczny, kończący obchody Dnia Seniora w Piechowicach – przebieg uroczystości w następnym IP.

Obchody Dnia Seniora w Piechowicach odbyły się dzięki finansowemu wsparciu Urzędu Miasta, za które Zarząd koła i wszyscy uczestnicy bardzo dziękują.

Zarząd Koła nr 9

Olimpiada Bezpieczeństwa Malucha

W dniu 13.10.2018 r. na hali sportowej w Szkole Podstawowej w Piechowicach odbyła się „Olimpiada Bezpieczeństwa Malucha”. W imprezie uczestniczyły dzieci z Przedszkoli Samorządowych nr 1 „Chatka Puchatka”, nr 2 „Pod Czerwonym Muchomorem” oraz uczniowie klasy I A i klasy I B ze Szkoły Podstawowej. Organizatorzy przygotowali dla uczestników imprezy konkurencje sportowe, sprawdzenie wiedzy oraz zadanie plastyczne. W czasie konkursu przedszkolaki i uczniowie byli podzieleni na trzy drużyny i mieli do wykonania pięć zadań sprawnościowych (bieg między pacholkami, układanie znaków drogowych, zwijanie węża strażackiego, gaszenie pożaru) oraz pięć serii pytań dotyczących bezpieczeństwa drogowego, zasad zachowania się w górach, zagrożeń i zasad postępowania na wypadek pożarów. Jed-

nocześnie drużyna plastyczna wykonywała pracę plastyczną o tematyce „Bezpiecznie na drodze” pn. „Noś odblaski”. Organizatorzy, którymi Szkoła Podstawowa, Centrum Handlowe „Mrówka”, Komenda Miejskiej Policji, Komenda Miejska Państwowej Straży Pożarnej, Górskie Ochotnicze Pogotowie Ratunkowe oraz dla radny Leon Smolczyński i Radosław Bieniek, obserwowali zmagania uczestników i podliczali punkty. Po żmudnych obliczeniach Kierownik Marketu „Mrówki” ogłosił wynik, który brzmiał, że wszystkie drużyny zdobyły jednakową liczbę punktów

i wszyscy uczestnicy zdobyli złote medale, a Przedszkola i klasy Szkoły Podstawowej puchary. Brawo dla dzieciaków! Wykazali się oni dużą wiedzą i umiejętnościami.

*Organizator imprezy
Grzegorz Rybarczyk*



Wspomnienie o Zbigniewie Żurko

Żył wśród nas ponad 60 lat

22 września 2018 roku przy ładnej, jesiennej pogodzie, pożegnaliśmy wieloletniego nauczyciela piechowickich szkół podstawowych, przez wiele lat pełniącego funkcję dyrektora i zastępcy, szeroko znanego naszemu lokalnemu społeczeństwu. Było pożegnanie księdza Ryszarda Soroki, zabrałem też głos w imieniu całej braci nauczycielskiej, była oficjalna delegacja Szkoły Podstawowej nr 1, zabrakło tylko przedstawicieli szkoły, którą kierował przez 14 lat. Dziwne to i niezbyt radosne.

Kim był zmarły? Spróbuję przybliżyć niego jego sylwetkę, bo chyba trzeba to zrobić, bo tak mało się znamy i dlatego mało cenimy.

Urodził się 5 września 1937 roku (a podobno w 1935 roku) w Strubnicy, wówczas w powiecie grodzieńskim w województwie białostockim (dziś jest to rejon mostowski w obwodzie grodzieńskim Republiki Białoruskiej). Zbigniew miał siostrę Krystynę. Historia tych terenów od momentu rozpoczęcia II wojny światowej była niezmiernie burzliwa. Teren najpierw wcielono do radzieckiej Republiki Białoruskiej, z której nowi władcy rozpoczęli systematyczne czystki etniczne. Matka Zbigniewa Genowefa została wywieziona na Syberię, z której wróciła po paru latach. Ojciec Edward uciekł przez brankę, i to tak skutecznie, że znalazł się dopiero po wojnie, już na Ziemiach Zachodnich. Matka nic nie wiedząc o jego losie wyszła powtórnie za mąż za Mieczysława Antczaka. Początkowo matka z synem i córką mieszkała we wsi Kłopot w gminie Cybinka, w powiecie Słubieckim. Do Piechowic przeprowadzili się w 1950 roku. Matka znalazła tu zatrudnienie w miejscowym GS-ie, potem przez wiele lat, aż do emerytury, pracowała w HSK „Julia” w Piechowicach.

Zbigniew po przeprowadzce do Piechowic w 1950 roku podjął naukę w miejscowej szkole podstawowej, w której ukończył klasę VII i podjął naukę w Liceum Pedagogicznym w Szklarskiej Porębie. Liceum to specjalizowało się wtedy w przygotowywaniu nauczycieli przede wszystkim do nauczania wychowania fizycznego. Po 3 latach nauki szkołę rozwiązano (ponoć z jakiś ważnych powodów) i ostatnie 2 lata nauki Zbigniew zrealizował w jeleniogórskim Liceum Pedagogicznym, kończąc je w 1955 roku. W późniejszych latach swojej pracy w systemie zaocznym ukończył Studium Nauczycielskie w specjalności filologia rosyjska, którą podsumował egzaminem kwalifikacyjnym, równoznacznym z ukończeniem studiów wyższych I stopnia bez tytułu magisterskiego.

Zaraz po ukończeniu Liceum Pedagogicznego podjął pracę jako nauczyciel w Szkole Podstawowej w Piechowicach, kierowanej od 1956 roku przez Zdzisława Babkiewicza. W sumie okazało się potem, że w obu piechowickich szkołach podstawowych przepracował 43 lata. Założył rodzinę, żeniąc się z nauczycielką Czesławą Kasprzycką, pochodzącą z okolic Limanowej. Przeżyli razem 61 lat.

Z małżeństwa tego urodziła się dwójka dzieci. Córka Elżbieta (Czesława) jest dziś inżynierem in-



Piechowice 1963r.
Zbigniew Żurko jako nauczyciel Szkoły Podstawowej a obok Jan Gasz, późniejszy wieloletni dyrektor Zespołu Szkół Technicznych i Licealnych w Piechowicach.

stalacji sanitarnych i mieszka na Górnym Śląsku. Syn Sławomir z wykształcenia technik budowlany, jest znany w Piechowicach z racji różnych ról zawodowych, jakie pełnił. Bardzo sympatycznie wspominamy go jako listonosza. Małżeństwo Czesławy i Zbigniewa Żurków doczekało się dwójki wnuków: Łukasza i Karola Żurków.

Zbigniew był nauczycielem znakomicie przygotowanym metodycznie przez liceum, człowiekiem prawdziwie utalentowanym. Przez wiele lat cieszył się u swoich zwierzchników sławą człowieka, który potrafi dać sobie radę z każdym zadaniem, i to z różnych przedmiotów!

Było tak nie tylko w szkole podstawowej, co potwierdzam osobiście jako pełniący przez 5 lat funkcję zastępcy kierownika szkoły, ale także w szkole zawodowej, w której uczył w późniejszych latach swojej pracy w niewielkim wymiarze godzinowym.

Do 1963 roku uczył jako nauczyciel w Szkole Podstawowej nr 1, od 1964 do 1978 roku pełnił funkcje kierownika nowo uruchomionej Szkoły Podstawowej nr 2. Pełnił funkcję z powodzeniem najpierw jako kierownik, potem po zmianie przepisów oświatowych jako dyrektor. Włożył w tę pracę wiele wysiłku i umiejętności, dzięki czemu szkoła w zgodnej opinii środowiska dobrze funkcjonowała. Jako zapalony wuefista dbał o rozwój sportów szkolnych i jego szkoła stała się znana w powiecie z dobrego poziomu piłki ręcznej, a później po zaangażowaniu niektórych nauczycieli, także z siatkówki i zespołu tanecznego (nauczyciel Marian Jabłoński). Dbał również o podwyższenie kwalifikacji zawodowych nauczycieli, sam też dając dobry przykład. Był nie tylko dyrektorem szkoły. Czynn timer włączał się do życia miejscowości, najpierw jako osiedla, a od 1967 roku jako miasta. Pełnił szereg odpowiedzialnych funkcji a potwierdzeniem tego było uhonorowanie go Srebrnym Krzyżem Zasługi w 1972 roku, kiedy to podsumowywano wielki sukces

Piechowic w Ogólnopolskim Konkursie Mistra Gospodarności. Piechowice zajęły wtedy II miejsce w Polsce i na wiele lat stały się znane ze swej gospodarności.

Zmiany organizacyjne w polskiej oświacie, takie jak powołanie Miejskich Dyrektorów Szkół a w późniejszych latach Inspektorów Oświaty powodowały różne przesunięcia kadrowe. W 1978 roku Zb. Żurko został powołany na stanowisko zastępcy dyrektora ds. Szkoły Podstawowej nr 1, potem jego funkcja nazywała się z-ca Miejskiego Dyrektora Szkół ds. tej szkoły, a wreszcie, po ponownym usamodzielnieniu się szkół, został zastępcą dyrektora Szkoły Podstawowej nr 1 i pełnił tę funkcję do odejścia na emeryturę, na którą odszedł po 43 latach nieprzerwanej pracy.

Niestety po tylu latach pracy los nie zafundował mu spokojnej starości. Bezlitosna, postępująca choroba Parkinsona przez 15 lat niszczyła jego organizm. Miał jednak w tym nieszczęściu wielkie wsparcie – bardzo troskliwą opiekę żony Czesławy i syna Sławka. Ich trud był chwilami heroiczny, zasługujący na wielkie uznanie. Dołączała się też, chociaż daleko mieszkają, córka Elżbieta. Sprawność umysłową, chociaż ograniczoną, zachował niemal do ostatniej chwili. Pasjonował się rozwiązywaniem krzyżówek. Innego ze swoich hobby – grzybobrania i wędrówek po regionie, już niestety od kilku lat nie był w stanie realizować.

Zmarł cicho i spokojnie, niestety przez te lata choroby jakby zapomniany, co znalazło swój wyraz w uroczystości pogrzebowej, a szkoda, bo całym swoim życiem całkowicie poświęconym oświacie, zasłużył na uznanie i wdzięczną pamięć. Miejmy jednak nadzieję, że nastąpi renesans i odnowienie pamięci i dlatego o tym wszystkim pisałem.

Zdzisław Gasz

(znający Zb. Żurkę od 1961 r., czyli od pierwszego roku pracy w Piechowicach, stąd mój bardzo osobisty stosunek do tematu)

Będzie druga tura!

Nadal nie wiadomo, kto będzie burmistrzem Piechowic przez najbliższych 5 lat. W wyborach, które odbyły się 21 października, żaden z kandydatów nie otrzymał ponad 50-procentowego poparcia. To oznacza, że będzie druga tura.

Było to do przewidzenia, gdyż w naszym mieście startowało aż siedmioro kandyda-

tów. Ogółem w Piechowicach uprawnionych do głosowania wyborców było 5047, w głosowaniu na burmistrza oddano 2803 głosy. Do drugiej tury dostali się Jacek Kubielski i Dorota Piróg. Niżej podajemy nieoficjalne wyniki głosowania na burmistrza:

R.Z.

55,98 %

FREKWENCJA
w I turze wyborów
w Piechowicach



24,55 %

Jacek **KUBIELSKI**
688 głosów



22,40 %

Dorota **PIRÓG**
628 głosów

Wyniki pozostałych kandydatów:

Radosław **BURCHACKI** – 586 głosów

Jacek **KAMIŃSKI** – 421 głosów

Rafał **MAZUR** – 292 głosy

Waldemar **WOJTAŚ** – 105 głosów

Leon **SMOLCZYŃSKI** – 83 głosy

Druga tura wyborów samorządowych odbędzie się 4 listopada 2018 roku. Lokale będą otwarte w godzinach 7.00 – 21.00

Kto w Radzie Powiatu Jeleniogórskiego?

Spore zmiany zajdą w najbliższej kadencji Rady Powiatu Jeleniogórskiego. Dotyczą one także Piechowic.

Jak wiadomo, Piechowice są w okręgu nr 3, razem ze Szklarską Porębą. W okręgu tym rywalizacja toczy się o 4 mandaty radnych. W poprzedniej kadencji do rady dostało się aż troje kandydatów z Piechowic, a tylko jeden ze Szklarskiej Poręby. W najbliższej kadencji, według nieoficjalnych wziętych wyników, te proporcje się odwrócą.

Do rady z naszego okręgu dostał się dotychczasowy radny Grzegorz Rybarczyk, który startował z komitetu Koalicji Obywatelskiej i zdobył 1111 głosów. To drugi po najlepszym wyników tegorocznych wyborów do rady powiatu. Lepszy od Grzegorza Rybarczyka był jedynie dyrektor ośrodka kultury w Mysłakowicach Grzegorz Truchanowicz (zdołał 1174 głosy). G. Rybarczyk będzie jedynym piechowiczanie. Nasz okręg w radzie reprezentować będą także: Julian Lachowicz (PiS), Edyta Kimbort (KO) oraz Ryszard Głodek (PSL). Wszyscy oni pochodzą ze Szklarskiej Poręby.

Rozkład mandatów w Radzie Powiatu Jeleniogórskiego wygląda następują-

co: Koalicja Obywatelska – 7 mandatów (Anna Zębik, Mirosław Górecki, Grzegorz Rybarczyk, Edyta Kimbort, Grzegorz Truchanowicz, Bogdan Kamiński, Anna Koniecznyńska), Prawo i Sprawiedliwość – 5 (Włodzimierz Stoch, Jarosław Kotliński, Julian Lachowicz, Eugeniusz Kleśta, Bogusław Chodak), Razem dla Regionu – 5 (Krzysztof Wiśniewski, Maciej Gałęski, Sławomir Celt, Artur Smolarek, Wojciech Poczynek), Polskie Stronnictwo Ludowe – 2 (Leszek Supierz, Ryszard Głodek).

R.Z.



20,83 %

1111 głosów
Grzegorz **RYBARCZYK**

WSTĘPNE WYNIKI GŁOSOWANIA DO SEJMIKU WOJEWÓDZTWA DOLNOŚLĄSKIEGO

Podczas wyborów samorządowych wybieraliśmy także radnych Sejmiku Województwa Dolnośląskiego.

W okręgu nr 4 (Miasto Jelenia Góra, powiaty: bolesławiecki, jeleniogórski, kamiennogórski, lubański, lwówecki, zgorzelecki) kandydaci ubiegali się o 6 mandatów. Według nieoficjalnych wyników, po dwa mandaty otrzymali kandydaci Koalicji Obywatelskiej (Jerzy Pokój i Marcin Zawila), Prawa i Sprawiedliwości (Andrzej Kredkowski i Teresa Zembik) oraz Bezpartyjnych Samorządowców (Cezary Przybylski oraz Marek Obrębalski).

W Piechowicach najwięcej głosów otrzymała Koalicja Obywatelska (809), drugie miejsce zajęła PiS (522), trzecie – Bezpartyjni Samorządowcy (413). Kolejne miejsca zajęli: SLD – 156 głosów, PSL – 148, Kukiz '15 – 139.

Ogółem Sejmik Województwa Dolnośląskiego liczy 36 radnych. Rozkład, wzięty nieoficjalnie, wygląda następująco: Prawo i Sprawiedliwość będzie miało 14 mandatów, Koalicja Obywatelska – 13, Bezpartyjni Samorządowcy – 6, komitet Rafała Dutkiewicza – 2, a PSL – 1.

Poznaj nową Radę Miasta

OKRĘG NR 1

Mariusz ŁOJKO
KWW Jacka Kubielskiego



Ulice: Budynek stacji „Śnieżne Kotły”, Drzymały, Górzystów, Granitowa, Karkonoska, Kolonijna, Liczyrzepy, Łowiecka, Na Kociołki, Plac Wezasowy, Potok Rudnika, Przy Schronisku, Saneczkowa, Schronisko „Kochanówka”, Sudecka, Śnieżna, Teatralna, Trzech Marcinów, Złoty Widok, Zaciszna
Wyniki: Anita ZAJĄC (KWW Chcemy Tu Żyć) - 57 głosów, Marcin Kamil PIĄTEK (KWW Jacka Kamińskiego) - 4, Mariusz ŁOJKO - 74, Bogdan WIDAK (KWW Rafał Mazur) - 33.

OKRĘG NR 4

Dariusz KLUK
KWW Jacka Kamińskiego



Ulice: 1 Maja od 6 do 9C, Cicha, Leszczynowa, Leśna od 1 do 6, 8, od 10 do 14, Izerska od 1 do 12, Modrzewiowa, Wrzowska
Wyniki: Krzysztof KILIMNIK (KW Polskie Stronnictwo Ludowe) - 3 głosy, Robert GAJDANOWICZ (KWW Radosława Burchackiego) - 29, Dariusz KLUK - 51, Dorota Ewa PIROG (KWW Doroty Piróg) - 39, Marta Sylwia GŁOWAŁA (KWW Jacka Kubielskiego) - 4, Halina KAZUSEK (KWW Rafał Mazur) - 36.

OKRĘG NR 7

Agnieszka SZALEJ
KWW Doroty Piróg



Ulice: Aleja St. Lucyńskiego, Kryształowa 55A, Szkolna 6, 7, 7a, 7b, 9, 11, 13 i 17, Tysiąclecia od 1 do 7
Wyniki: Witold Sławomir MIELNICZEK (KWW Chcemy Tu Żyć) - 38 głosów, Marek Andrzej WOŚ (KWW Radosława Burchackiego) - 18, Adrian OPASKA (KWW Jacka Kamińskiego) - 25, Agnieszka SZALEJ - 75, Agnieszka RYBAK (KWW Jacka Kubielskiego) - 36, Tomasz Daniel NIEMIEC (KWW Rafał Mazur) - 33.

OKRĘG NR 10

Wojciech ZARÓWNY
KWW Doroty Piróg



Ulice: Asnyka, Konopnickiej, Norwida, Orzeszkowej, Prusa, Reja, Sienkiewicza, Szymborskiej, Tuwima, Tysiąclecia od 15 do 32.
Wyniki: Agnieszka Weronika HERBA (KW Polskie Stronnictwo Ludowe) - 25 głosów, Ewa Małgorzata PACZOS (KWW „Obywatelskie Forum Piechowic”) - 15, Zdzisław JE-DRZEJEK (KWW Chcemy Tu Żyć) - 51, Janusz DOMAŃSKI (KWW Radosława Burchackiego) - 22, Maciej GIZIŃSKI (KWW Jacka Kamińskiego) - 41, Wojciech Jan ZARÓWNY - 60, Małgorzata Anna BŁACHOWICZ (KWW Jacka Kubielskiego) - 22, Piotr Marcin MAZUR (KWW Rafał Mazur) - 13.

OKRĘG NR 13

Dariusz UZORKO
KWW Chcemy Tu Żyć



Ulice: Cieplicka, Dolna, Jaśminowa, Kwiatowa, Ogrodowa, Przemysłowa, Różana, Tysiąclecia od 33 do 43.
Wyniki: Eugeniusz Mieczysław ADAMCZAK (KW Polskie Stronnictwo Ludowe) - 39 głosów, Dariusz UZORKO - 40, Marian Jan SOLILO (KWW Radosława Burchackiego) - 30, Włodzisław Wiesław KRASZEWSKI (KWW Jacka Kamińskiego) - 22, Janusz Karol WĘGRZYNOWICZ (KWW Doroty Piróg) - 5, Marcin Paweł PRZYBYŁA (KWW Jacka Kubielskiego) - 17, Grzegorz Przemysław SZADUJKO (KWW Rafał Mazur) - 30.

OKRĘG NR 2

Danuta CAL
KWW Jacka Kubielskiego



Ulice: Chałubińskiego, Graniczna, Jeleniogórska 1 i 2B, Kryształowa od 91 do 120, Nadrzeczna od 32 do 35, Rzemieślnicza, Turystyczna, Zielona
Wyniki: Monika Grażyna STAWICKA (KW Polskie Stronnictwo Ludowe) - 19 głosów, Joanna Lucyna LUSZCZYŃSKA (KWW „Obywatelskie Forum Piechowic”) - 1, Arkadiusz RUDOLF (KWW Chcemy Tu Żyć) - 16, Irena Zofia SCHIPPER (KWW Radosława Burchackiego) - 17, Ewa Dominika KOTYLAK (KWW Jacka Kamińskiego) - 21, Anna Danuta ROSIK (KWW Doroty Piróg) - 15, Danuta CAL - 49, Krystyna Wiesława SIKORA (KWW Rafał Mazur) - 28.

OKRĘG NR 5

Paweł ZACKIEWICZ
KWW Chcemy Tu Żyć



Ulice: 1 Maja od 1 do 5, Gromadzka, Kolejowa, Kryształowa od 63 do 88, Nadrzeczna od 19 do 31A, Sielska, Skalna, Szklarska, Wezasowa, Wiejska, Zaułek.
Wyniki: Joanna Krystyna GAWRYŚ (KW Polskie Stronnictwo Ludowe) - 5 głosów, Ewa ROMAŃSKA (KWW „Obywatelskie Forum Piechowic”) - 16, Paweł Jakub ZACKIEWICZ - 47, Radosław Antoni BURCHACKI (KWW Radosława Burchackiego) - 13, Marta STEMPLEWSKA (KWW Jacka Kamińskiego) - 23, Mariola NAJCZUK (KWW Doroty Piróg) - 14, Krystyna WOJAS-SZACHNOWSKA (KWW Jacka Kubielskiego) - 23, Anna Ewa KOPROWSKA (KWW Rafał Mazur) - 18.

OKRĘG NR 8

Józef NADOLNY
KWW Doroty Piróg



Ulice: Boczna od 7 do 19, Krótka, Kryształowa od 33 do 62 (bez numeru 55A), Nadrzeczna od 1 do 18, Słowackiego
Wyniki: Dariusz Stanisław MAJ (KW Polskie Stronnictwo Ludowe) - 16 głosów, Kinga Natalia HERBST (KWW „Obywatelskie Forum Piechowic”) - 5 głosów, Monika Janina KONIECZNA (KWW Radosława Burchackiego) - 25, Magdalena Anna KRACZEK (KWW Jacka Kamińskiego) - 43, Józef Adam NADOLNY - 97, Eliza CIEPIELEWSKA (KWW Jacka Kubielskiego) - 21, Norbert ZAWLIK (KWW Rafał Mazur) - 13.

OKRĘG NR 11

Joanna WĄSIEWSKA
KWW Radosława Burchackiego



Ulice: Boczna od 1 do 6, Bolesława Chrobrego, Ciasna, Cicha Dolina, Kryształowa od 1 do 32, Mieszka I, Ryerska
Wyniki: Anna Benita OWCZAREK (KW Polskie Stronnictwo Ludowe) - 14 głosów, Sabina Elżbieta LIPIŃSKA (KWW „Obywatelskie Forum Piechowic”) - 18, Katarzyna Danuta WĘGRZYNOWICZ (KWW Chcemy Tu Żyć) - 7, Joanna Maria WĄSIEWSKA - 56, Paweł Tadeusz BRUŻDA (KWW Jacka Kamińskiego) - 14, Tomasz BOLEK (KWW Doroty Piróg) - 46.

OKRĘG NR 14

Leon SMOLCZYŃSKI
KWW Obywatelskie Forum Piechowic



Ulice: Koperkowa, Pakoszowska, Polna, Rolna, Siewna, Zamkowa
Wyniki: Leon Ignacy SMOLCZYŃSKI - 49 głosów, Robert Paweł JAWORSKI (KWW Radosława Burchackiego) - 14, Malwina Maria MARKIEWICZ (KWW Jacka Kamińskiego) - 9, Stanisław EJNIK (KWW Jacka Kubielskiego) - 48, Anna Agnieszka KRYSZKIEWICZ (KWW Rafał Mazur) - 16.

OKRĘG NR 3

Jacek KAMIŃSKI
KWW Jacka Kamińskiego



Ulice: Brzozowa, Dębowa, Górna, Grzybowa, Izerska od 13 do 24, Jaworowa, Leśna 7, 7A i 9, Słoneczna
Wyniki: Henryk Roman DRANKA (KW Polskie Stronnictwo Ludowe) - 13 głosów, Krzysztof MARCINKIEWICZ (KWW Radosława Burchackiego) - 41, Jacek Ryszard KAMIŃSKI (KWW Jacka Kamińskiego) - 54, Anna Joanna KUBIAK (KWW Doroty Piróg) - 48, Piotr Stefan SZYSZKA (KWW Jacka Kubielskiego) - 7.

OKRĘG NR 6

Radosław BIENIEK
KWW Jacka Kubielskiego



Ulice: Cmentarna, Jeleniogórska 3, Kopernika, Lipowa, Mickiewicza, Piastowska, Szkolna 8, 10, 15, od 19 do 33.
Wyniki: Małgorzata Marlena MAZUR (KW Polskie Stronnictwo Ludowe) - 9 głosów, Bogusław Andrzej SKOWRON (KWW Chcemy Tu Żyć) - 22, Zofia Maria JUNGER (KWW Radosława Burchackiego) - 33, Sławomir ZURKO (KWW Jacka Kamińskiego) - 48, Radosław Adam BIENIEK - 73, Daniel Piotr WOŹNIAK (KWW Rafał Mazur) - 37.

OKRĘG NR 9

Marcin RAMSKI
KW TWRR Razem dla Regionu



Ulice: Kamienna, Szkolna od 1 do 5, Tysiąclecia od 8 do 14, Wąska
Wyniki: Mirosław KISIEL (KW Polskie Stronnictwo Ludowe) - 15 głosów, Aleksander Ali MUCHARSKI (KWW „Obywatelskie Forum Piechowic”) - 24, Magdalena Maria ŻWIRKO (KWW Chcemy Tu Żyć) - 9, Janusz STEPPIEŃ (KWW Radosława Burchackiego) - 20, Roman CWIĄKAŁA (KWW Jacka Kamińskiego) - 7, Waldemar Michał MATUSIAK (KWW Rafał Mazur) - 13, Marcin Andrzej RAMSKI - 132.

OKRĘG NR 12

Robert ZAPORA
KWW Radosława Burchackiego



Ulice: Baczyńskiego, Fliegera, Kościuszki, Papierników, Robotnicza
Wyniki: Sebastian GADOMSKI (KWW „Obywatelskie Forum Piechowic”) - 10 głosów, Robert Henryk ZAPORA - 114, Teresa Czesława KACZMAREK-BUDZIŃSKA (KWW Doroty Piróg) - 37, Kazimierz PIETRUSZKA (KWW Jacka Kubielskiego) - 38, Dorota Janina ZIMNA (KWW Rafał Mazur) - 22.

OKRĘG NR 15

Ewelina JEDZINIAK
KWW Jacka Kamińskiego



Ulice: Bobrowa, Jeleniogórska 2, 2D, od 4 do 13, Łąkowa, Piastów, Stroma, Widok, Wolska.
Wyniki: Bogdan Jan WLIZŁO (KW Polskie Stronnictwo Ludowe) - 12 głosów, Violetta Barbara ANDURA (KWW „Obywatelskie Forum Piechowic”) - 6, Dorota POŁUDNIAK (KWW Radosława Burchackiego) - 13, Ewelina Zofia JEDZINIAK - 44, Henryka Dorota SZPALA-MICHALSKA (KWW Doroty Piróg) - 16, Daniel Franciszek JAKUBOWSKI (KWW Jacka Kubielskiego) - 18, Monika PIEROŻYŃSKA (KWW Rafał Mazur) - 23.

Teatr w gotowości

Nie jest to teatr dramatyczny ani pantomimiczny, ani kabaret. Nie gra dużo. Mimo tego, ma swój niepowtarzalny i bezkompromisowy styl, który stale przyciąga widzów. Mowa o Teatrze Cinema z Michałowic, który gra już od ponad ćwierć wieku. Z powodzeniem występuje na dużych festiwalach na całym świecie. Niedawno był w... Japonii.

Zbigniew i Katarzyna Szumscy pochodzą z Gdańska. A ich przygoda z Cinemą i Michałowicami zaczęła się 26 lat temu, a nawet nieco wcześniej. Zbigniew Szumski reżyserował spektakl dla Teatru Norwida, nomen omen o nazwie Cinema.

– Młodzi aktorzy z tego teatru, osoby świeżo po studiach, byli bardzo otwarci na jego pomysły i postanowili potem dalej z nami pracować – opowiada K. Szumska. Podjęli odważną jak na tamte czasy decyzję: odchodzą z teatru państwowego i zakładają własną grupę. – Zrodziło się pytanie: jeżeli razem, to jak i gdzie? A że oni byli stąd, to nam było łatwiej się przeprowadzić tutaj, niż ściągać ich na północ Polski – mówi pani Katarzyna. – Rzuciliśmy się na głęboką wodę, ale nie żałujemy.

Było to spore wyzwanie, gdyż w 1992 roku o pracę było niełatwo. Aktorzy stracili etaty w jeleniogórskim teatrze, stracili też mieszkania służbowe. Pojawiła się potrzeba poszukiwania większego lokum. I tak oto Szumscy trafili do Michałowic. – Ten dom wpadł nam w oko. Początkowo większość naszych aktorów z rodzinami mieszkała u nas. Z biegiem czasu znaleźli jakieś swoje miejsce, a my ze Zbyszkciem mieszkamy tu cały czas. Ten dom wciąż nam służy jako teatr. Tu odbywają się próby, ale też inne formy: warsztaty, nie tylko teatralne, ale i muzyczne, fotograficzne, plenery akademii sztuki, z Warszawy, Wrocławia, Poznania. Budynek cały czas służy ludziom kultury i sztuki. A o to nam zawsze chodziło – przyznaje.

Wracając do 1992 roku, czyli roku powstania teatru, K. Szumska mówi, że rynek wówczas był bardzo chłonny na tego typu alternatywne formy. – Mieliśmy bardzo wiele możliwości grania. Z czasem ten rynek się zmieniał, niekoniecznie na korzyść. On się też zasklepił. My, będąc teatrem bardzo niezależnym, trwającym przy bezkompromisowym stylu, nie mamy łatwo, a nawet trudniej, niż w latach 90-tych – przyznaje pani Katarzyna. – Jest coraz mniej festiwali otwartych na tak inne teatry jak my. Coraz bardziej rolę teatru alternatywnego przejęły teatry repertuarowe. Mówię to w cudzym słowie, bo nie zgadzam się z tym. Ale, na szczęście, ciągle gramy i ciągle mamy pełne sale widzów.

Z Katarzyną Szumską rozmawialiśmy we wrześniu, tuż przed wspomnianym wyjazdem do Japonii.

– Jedziemy tam, by przedstawić spektakl „Nicea, 14.VII” – mówi nam. – Ten spektakl powstał blisko 2 lata temu w odpowiedzi na absurdalny atak terrorystyczny.

Zamachowiec ciężarówką wjechał w tłum ludzi, zginęło wówczas 87 osób, w tym sam sprawca. – W okresie, kiedy się to zdarzyło, pracowaliśmy z zaprzyjaźnionym teatrem Akhe z Petersburga nad spektaklem opartym o Kartotekę Tadeusza Różewicza –

mi, a także z osobami z problemami psychicznymi, ale radzącymi sobie fantastycznie na scenie.

Ten wyjazd był możliwy dzięki wsparciu Ministerstwa Kultury i Dziedzictwa Narodowego.

Ale występy poza granicami kraju, a także na innych kontynentach, to dla Teatru Cinema nic nadzwyczajnego.

Aktorzy z Cinemy pracowali m.in. z artystami z Meksyku. – Zrobiliśmy wspólnie dwa spektakle, prezentowaliśmy je w Meksyku, jeździliśmy z nimi po Europie, byliśmy m.in. w Polsce – mówi K. Szumska.

Cinema współpracowała z kilkoma ważnymi europejskimi festiwalami teatralnymi m.in. z festiwalami Spiel Art w Monachium, który jest uznawany za jeden z najbardziej postępowych, progresywnych festiwali teatralnych, prezentujących sztukę poszukującą, zarówno w tematyce jak i w formie.



opowiada Katarzyna Szumska. – Kiedy doszło do tego ataku, w sposób spontaniczny i z wewnętrznej potrzeby zrobiliśmy drugi spektakl, właśnie o wydarzeniu w Nicei.

W Japonii przygotowali razem z Teatrem Kaitaisha wspólny pokaz o roboczym tytule „Pre human show”, w którym brali udział zarówno polscy jak i japońscy artyści.

– Z tym teatrem znamy się od 2011 roku – mówi współzałożycielka Cinemy. – Pracują nie tylko z zawodowymi aktorami, tancerzami, ale również z osobami nieprofesjonalnymi,

Na zamówienie tego festiwalu aktorzy z michałowickiego teatru przygotowali dużą produkcję, opartą o współpracę z takimi miejscami jak Hebbel Theater w Berlinie, czy Forum Freies Theater (FFT) w Düsseldorfie.

Występowali na dużych i znanych festiwalach w Czechach, w Szwajcarii, w Skandynawii, m.in. w Finlandii na Baltic Centre.

To wszystko powoduje, że o Cinemie często głośniej jest w tych krajach, niż w naszym regionie.

– Rzeczywiście, na naszym terenie nie gramy zbyt często, niespecjalnie jesteśmy zapraszani przez okoliczne festiwale – przyznaje K. Szumska i dodaje, że z wielką przyjemnością zagraliby przynajmniej raz w roku np. w Jeleniej Górze.

Za to chwali sobie współpracę z Piechowicami. – Ona układa się fantastycznie. Organizujemy w rejonie Festiwal Muzyki Teatralnej i w kościele pw. św. Antoniego w Piechowicach odbywają się ciekawe, nasze prezentacje. Wszystko to dzięki wsparciu miasta, za co jesteśmy wdzięczni – dodaje.

Mimo, że od założenia teatru minęło ponad ćwierć wieku, skład praktycznie nie zmienił się. To bardzo ważne, że aktorzy nie zdążyli się – delikatnie mówiąc – sobą znudzić.

– Organizujemy się tak, że jesteśmy w stanie zagrać wszystkie nasze spektakle, od początku działalności. Wymaga to kilku prób, przypomnienia sobie tekstu, ale pamięć ciała jest bardzo silna i wszyscy doskonale pamiętają swoje role. Jesteśmy więc teatrem w gotowości – śmieje się Katarzyna Szumska.

Dodaje, że coraz częściej wracają do propozycji z początków działalności. – To niesamowite przeżycie, jak grając ten sam spektakl po latach, swoim bagażem doświadczeń wnosimy na scenę coś zupełnie innego – mówi. – Weźmy choćby spektakl „Nie mówię tu o miłości”, jeden z pierwszych, jakie przygotowaliśmy. On ciągle jest grany i ciągle jest na niego zapotrzebowanie. A tylko my jesteśmy w stanie zobaczyć różnice, porównując nagrania z dawnych lat. Niby wszystko jest takie samo, ale on się zmienił, bo i my się zmieniliśmy. Mamy publiczność, która jest z nami od początku i ciągle nas pamięta, ale ciągle są nowi ludzie, którzy nie mieli okazji zobaczyć nas wtedy i dla nich jest to świeże, nowe i odkrywcze. To nas utwierdza w przekonaniu, że nasze decyzje o wybraniu własnej drogi okazały się słuszne.

Co jest receptą na taką sceniczną długowieczność? Odpowiedź nie jest jednoznaczna.

– Nie jesteśmy teatrem, który gra dużo – tłumaczy Katarzyna Szumska. – Każde nasze spotkanie, przygotowanie do wyjazdu, do spektaklu, to dla nas święto. Oczywiście, nie wszyscy aktorzy teatru, grają w każdym spektaklu. Nie znudziliśmy się sobą i nie popadliśmy w rutynę. To jest dobra strona tej sytuacji. Zła to taka, że nie gramy za często.

Nie oznacza to jednak, że nic nie robią. Przeciwnie, pracy mają aż nadto. Aktorzy

Cinemy udzielają się w innych produkcjach, projektach. – To dobrze, bo dzięki temu stale się rozwijamy, doksztalcamy, doznajemy nowych bodźców. Pracując z innymi reżyse-



rami aktorzy się wzbogacają, rozwijają. Ale ciągle są związani przede wszystkim z naszym teatrem. Wypracowaliśmy przez te lata bardzo silny język teatralny, on jest nasz, jest niepodrabialny – mówi K. Szumska.

Katarzyna ze Zbyskiem ponadto są plastykami, malarzami, grafikami. Działają w tym obszarze. Jednocześnie realizują wiele ciekawych projektów z młodzieżą.

– Przez kilka lat współpracowaliśmy z Instytutem Teatralnym Zygmunta Raszewskiego z Warszawy i realizowaliśmy projekt „Lato w teatrze”. Część z tych zajęć odbywała się w Piechowickim Ośrodku Kultury, część u nas. Były to warsztaty i spektakle – tłumaczy współzałożycielka teatru. – Kilka razy pracowaliśmy z młodzieżą liceum im. Śniadeckiego z Jeleniej Góry. To bardzo otwarta młodzież, fantastyczni

opiekunowie i pani dyrektor. Zrealizowaliśmy duży projekt edukacyjny, bazujący na kartotece Tadeusza Różewicza. Projekt polegał na współpracy z młodzieżą i pedagogami. Chodziło o to, by skonfrontować ich na scenie. To było fantastyczne przeżycie, jak te obie grupy otworzyły się na siebie. Pokaz wzbudzał niebywale emocje, które płynęły ze sceny na widownię i odwrotnie, wszyscy byli poruszeni. Jak widać, roboty mamy w bród i przez to mamy mało czasu na kontemplację piękna naszych Michałowic i Karkonoszy.

W planach mają utworzenie schroniska dla... niechcianych roślin.

Wszystko to powoduje, że ani myślą o wyprawdzie z urokliwej dzielnicy Piechowic. – Kiedyś myślałam, że Michałowice to jakiś etap mojego życia, przystanek. Ale teraz to nie jestem pewna, czy będziemy kiedykolwiek zmieniać to miejsce. Przeciwnie, mam wrażenie, że się tu ukorzeniamy. Jest tutaj jeszcze tyle miejsc, których nie zdążyliśmy odwiedzić. Wszystko przed nami – mówi.

I dodaje, że cały Dolny Śląsk to kulturowa i krajobrazowa perła. – Widziałam wiele tzw. pięknych miejsc, ale to jest niezwykle – przyznaje Katarzyna Szumska.

Tyle, że Karkonosze da się przejść w jeden dzień, a przez te lata jako region nie wykształciliśmy jakiejś konkretnej kultury.

– Karkonosze to stare góry i to się czuje, jest w nich jakaś wielka magia. A wielokulturowość to zaleta. Przez lata napłynęło tu tak wiele różnej ludności, że jest to fascynujące. Możemy ciągle siebie poznawać, ciągle siebie odkrywać – mówi.

Robert Zapora

Teatr Cinema to...

Skład osobowy Teatru Cinema: Zbigniew Szumski – dyrektor, reżyser. Aktorzy: Jan Kochanowski, Włodzimierz Dyla, Tadeusz Rybicki, Dariusz Skibiński, Małgorzata Walas-Antoniello, Beata Skibińska, Katarzyna Rotkiewicz-Szumaska, Honorata Magdeczko-Capote, Izabela Terek-Jopkiewicz, Anna Szymańska, Paweł Adamski, Monika Strzelczyk. Współpracujący muzycy: Katarzyna Klebba, Piotr Paluch, Arnold Dąbrowski.

Do tej pory powstały: Dong, Bilard, Nie mówię tu o miłości, Brudne piękno, Tak. To.Tu, Miałem taki sen, Trylogia Petera Handke (we współpracy z Aspik Theater z Niemiec i Local Theatre z Izraela), Albert Lux, Słownik sytuacji (koprodukcja ze Spielart Festival z Monachium, Hebbel Theater z Berlina, FFT Düsseldorf), Mamo, chcę tańczyć Mahlera (koprodukcja z LOFFT Lipsk), Krótka historia kroku marszowego, Opowieści i pamięć (koprodukcja z Acco Theatre z Izraela), Hotel Dieu, Re//mix. Pina Baush, Rewia Ognia, Posthuman Theatre (we współpracy z Teatrem Kaitaisha z Tokio), Upadek przyszłości (we współpracy z tancerzem i choreografem z Izraela, Iradem Mazliah), Heartbreak Hotel (we współpracy z Teatrem A3), „Kartoteka” we współpracy z teatrem Akhe z Petersburga.

Uczniowie ZSTiL zabezpieczali trasę V Biegu Przełajowego Przedszkolaków

Zespół Szkół Technicznych i Licealnych w Piechowicach od wielu lat wspiera Miejskie Integracyjne Przedszkole nr 14 w Jeleniej Górze w zabezpieczeniu różnych przedsięwzięć, organizowanych przez tę placówkę. Ze względu na „terenowy” charakter tych imprez, szczególnie licznie w tych działaniach uczestniczą uczniowie klas profilu wojskowego. Tak było i w tym roku. Wkrótce po rozpoczęciu nowego roku szkolnego (12 września) uczniowie naszej szkoły kolejny już raz zabezpieczali trasę „V Biegu Przełajowego Przedszkolaków”, organizowanego przez wspomniane przedszkole. Patronat nad zawodami objął prezydent Miasta Jeleniej Góry a podczas otwarcia reprezentował go wiceprezydent – Piotr Paczowski. Przez kilka godzin 18 uczniów czuwało nad bezpieczeństwem najmłodszych uczestników biegu.

Każdej grupie przedszkolaków towarzyszył uczeń z piechowickiej szkoły. Uczennice i uczniowie szybko wcielili się w rolę troskliwych opiekunów i towarzyszyli grupom przedszkolaków, które zgodnie z otrzymanym szkicem, musiały pokonać trasę biegnącą w większości w terenie leśnym, pagórkowatym, z kilkoma „rozstajami” dróg, gdzie trzeba było podjąć decyzję – w którą stronę pójść? Co kilkadziesiąt metrów na trasie znajdowały się punkty kontrolne, na których dzieci wykazywały się podstawową znajomością wiedzy z zakresu bezpieczeństwa w trudnych sytuacjach, np. podczas pożaru. Na tych stanowiskach, na

przedszkolaków czekali przedstawiciele Policji, Straży Miejskiej, Górskiego Ochotniczego Pogotowia Ratunkowego, Wodnego Ochotniczego Pogotowia Ratunkowego oraz Klubu Owczar-



ka Niemieckiego. Np. na tym ostatnim stanowisku dzieci odpowiadały a opiekunowie tych zwierząt instruowali, jak bronić się przed agresywnym psem.

Uczennice i uczniowie ZSTiL w Piechowicach współdziałali z instruktorami na poszczególnych punktach biegu. Trochę inną

funkcję spełniali uczniowie znajdujący się w pobliżu obiektu przedszkola, gdzie zaczynał się i kończył „V Bieg Przełajowy Przedszkolaka”, bowiem wokół odbywał się ruch samochodowy. Wyposażeni w żółte i czerwone chorągiewki licealiści wstrzymywali ruch pojazdów, do czasu bezpiecznego przejścia grupy przedszkolaków przez jezdnię. Kierowcy zresztą odnosili się z wyrozumiałością do ich chwilowego zatrzymania. Na zakończenie „V Biegu Przełajowego”, dyrektor przedszkola, Pani Joanna Konopka, podziękowała uczniom za udział w zabezpieczeniu imprezy i troskliwą opiekę nad uczestnikami biegu.

■ PRZEDSZKOLE nr 1

WRZEŚNIOWE POCZYNIANIA W „TYGRYSKACH”

Po wakacyjnym wypoczynku z radością spotkaliśmy się w przedszkolu i powitaliśmy nowych kolegów. „Tygrysy” z chęcią dzieliły się swoimi wakacyjnymi wspomnieniami. Na początku miesiąca omówiliśmy kodeks przedszkolaka, którego będziemy przestrzegać. Przypomnieliśmy sobie zasady bezpiecznego poruszania się po drogach, utrwaliлиśmy podstawowe znaki drogowe omówiliśmy sygnalizację świetlną. Jak co roku we wrześniu uczestniczyliśmy w ogólnopolskiej akcji „Sprzątania świata”, która jest aktywną formą edukacji ekologicznej. Pełni zapału wyruszyliśmy na wielkie porządkowanie wyznaczonego terenu. Pod koniec miesiąca przywitaliśmy nową porę roku, wokół nas zrobiło się kolorowo, więc wybraliśmy się na spacer w poszukiwaniu pierwszych oznak jesieni.

*Nauczyciel – wychowawca
J. Gawryś*

Święto Pieczonego Ziemniaka

Dnia 5 października 2018r. w naszym ogrodzie przedszkolnym, Dzieci wraz z zaproszonymi Gośćmi i Rodzicami bawili się na imprezie z okazji „Święta Pieczonego Ziemniaka”. Na początku uroczystości przedszkolaki zaprezentowały krótki program artystyczny, następnie dzięki Panu Bogdanowi Widakowi poznaliśmy regionalne nazwy i historię pochodzenia ziemniaka, sposób w jaki zagościł on na naszych stołach. Chętne osoby mogły nawet uczestniczyć w mini wykopkach. Podczas imprezy wszyscy mogli częstować się grillowanymi ziemniaczkami z różnorodnymi sosami oraz ciepłymi i zimnymi napojami. W tym dniu było wiele zagadek związanych z warzywami, konkursów sprawnościowych zarówno dla dzieci jak i Rodziców, a dodatkową atrakcją było „miasteczko ruchu drogowego” przygotowane przez p. Grzegorza Rybarczyka i p. Beatę Sosulską – Baran. Serdeczne



podziękowania składamy przewodniczącej Rady Rodziców p. Annie Hawro – Grodzkiej za zakup słodkości na nagrody dla dzieci, panu Bogdanowi Widakowi za ciekawą prelekcję o historii ziemniaka i pracy rolnika oraz zakup cukierków dla przedszkolaków. Dziękujemy również za obecność zaproszonym gościom oraz wszystkim osobom, które zaangażowały się w organizację imprezy.

*Dyrektor, Grono Pedagogiczne oraz
Personel Przedszkola Samorządowego nr 1
w Piechowicach*

■ PRZEDSZKOLE nr 2

Buraczek, buraczek bordowy ma fraczek

11 października odbyła się impreza integracyjna dla rodziców i dzieci z cyklu „Aktywna Rodzina”, w tym roku z burakiem w roli głównej. Rodzice upiekli ciasta z burakami, paszteciki do barszczu, który zrobiły panie z kuchni przedszkolnej. Wszyscy uczestnicy imprezy mogli spróbować również warzywnych chipsów przygotowanych przez rodziców, a także past warzywnych, wykonanych przez pracowników przedszkola. Były również pieczone ziemniaki, jabłka i inne zdrowe smakołyki. Dzieci i rodzice mogli obejrzeć sztuczki w wykonaniu psa Leya Pani Kingi Nowak.

Również wóz strażacki i radiowóz policyjny stanowiły dużą atrakcję dla dzieci. Każdy uczestnik spotkania mógł wziąć udział w zabawach z maskotkami Króla Juliana i Wesołego Pingwinka przy muzyce, w konkurencjach sportowych czy konkursach plastycznych i przyrodniczych. Nagrody w konkursie ufundował Karkonoski Park Narodowy.

Podczas imprezy rozstrzygnięto konkurs na najpiękniejszy „Jesienny bukiet”. Zwy-

cięzcami zostało 28 osób, które przygotowały przepiękne jesienne kompozycje. Nagrodami w konkursie były przetwory wykonane przez pracowników przedszkola i dynie, które podarowali nam rodzice Karolinki.

Rodzice mieli również możliwość skorzystania z porad dietetyków z Natur-House. W trakcie spotkania można było nabyć ekologiczne produkty lokalnych przedsiębiorców. Na zakończenie spotkania każde dziecko dostało buraczka z przepisami na różne potrawy z wykorzystaniem tego warzywa.

Dziękujemy Strażakom z OSP Sobieszów, Policji, Pani Sabinie Tabaka z Karkonoskie-



go Parku Narodowego, Panu Grzegorzowi Rybarczykowi, Pani Kindze Nowak, Pani Katarzynie Mazurskiej, Pani Małgorzacie Gajdanowicz, Rodzicom Karolinki, dziękujemy władzom Miasta za dofinansowanie imprezy oraz wszystkim zaangażowanym Rodzicom i pracownikom przedszkola.

D. Jarosz

POZNAJEMY

NASZĄ MAŁĄ OJCZYZNĘ

Realizując założenia programów przedszkolnych w roku szkolnym 2018/2019, w ostatni dzień lata, 22 września, grupa „Jezyki” razem z rodzicami wybrała się na wycieczkę w Góry Izerskie. Głównym celem wycieczki było zdobycie Bobrowych Skał. Spotkanie wszystkich uczestników miało miejsce na pętli w Górzycu. Tam wszyscy zostali podzieleni na dwie grupy i rozpoczęła się zabawa w „podchody”. Było szukanie skarbu, zbieranie żółędzi, rozpoznawanie drzew, podziwianie widoków, śpiewanie piosenek... A na samym szczycie – zbieranie kasztanów, wspólne ognisko i pieczenie kielbasek. Oto wspomnienie mamy Oliwii:

„Nie była to zwykła przechadzka po lesie, ale wspaniale zaplanowana gra w podchody, która bardzo się dzieciom spodobała. Obydwie drużyny świetnie się bawiły, goniąc jedna drugą, szybko dotarły do Bobrowych Skał. Za udaną wyprawę bardzo dziękujemy i liczymy na kolejne, wspólne wyprawy”.

Kolejna wyprawa odbyła się 1 października. Dzieci autobusem miejskim dotarły do Michałowic, tam również zostały podzielone na dwie grupy, grupa ciekawą rysowała strzałki, a goniąca deptała im po piętach. W doskonałych humorach szlakiem niebieskim – przedszkolaki dotarły do przedszkola.

M. Janasz

Bezpiecznie na co dzień

W przedszkolu realizowany jest program własny Pani B. Woś i S. Januszkiewicz „Bezpiecznie na co dzień”. W ramach programu zorganizowano zabawy sportowe z rowerami, podczas których dzieci zdobywały „Mini Karty Rowerowe”. W zabawach uczestniczyła st. sierż. Beata Sosulska-Baran z policji i insp. Grzegorz Rybarczyk ze Straży Miejskiej. Dzieci musiały wykazać się znajomością przepisów ruchu drogowego, mieć odpowiedni strój na rower i przejechać wyznaczonym torem przestrzegając zasad bezpieczeństwa.

Realizując założenia programu „Bezpiecznie na co dzień” staramy się kształtować nowe i utrwalac w ciekawy sposób nabyte umiejętności. W grupie „Misiów” dzieci przy asyście pana Grzegorza Rybarczyka utrwały zasady bezpiecznego poruszania się po drogach oraz przechodzenia przez przejście dla pieszych.

Niezmiernie istotne jest, aby poznane zasady utrwalac w naturalnym otoczeniu, dlatego autobusowa wycieczka była istotnym sprawdzianem nabytych umiejętności dzieci. Misie nie tylko sprawnie i bezpiecznie poruszają się po ulicach naszego miasta ale miały możliwość poznania zasad jazdy środkami komunikacji miejskiej. Korzystając z darmowego przejazdu MZK, dzieci wybrały się do ogrodu Pani Małgosi. W ogrodzie dzieci rozpoznawały, nazywały i smakowały owoce i warzywa. Na koniec wizyty otrzymały warzywa, którymi wzbogaciły kącik przyrody a w kolejnych dniach przygotowały zdrowe chipsy z jarmużu, marchewki i innych warzyw. Najbardziej smakowały dzieciom chipsy z jarmużu. Serdecznie dziękujemy panu Grzegorzowi i pani Małgosi za zaangażowanie w prace przedszkola.

G. Popera

Przedszkolaki na rajdzie „Kuratorka”

Tegoroczny Rajd Górski „Kuratorka” rozegrany został po raz czterdziesty szwarty, a gospodarzem zakończenia była szkoła nr 6 w Jeleniej Górze, do której w czasie dwu i trzydniowych wędrówek, na dziesięciu różnych trasach, zmierzały drużyny ze szkół naszego województwa, oraz najmłodsza grupa wędrowna przedszkolaki. Pokonanie wyznaczonej trasy to tylko jedno z wymagań stawianych uczestnikom. Młodzi turyści musieli również posiadać odpowiednie wyposażenie

turystyczne, wykazać się wiedzą krajoznawczą i przyrodniczą, zaprezentować program artystyczny o treści ekologicznej. Przedszkolaki z przedszkola pod „Czerwonym Muchomorem” zwiedzały Cieplice, poznawały legendy i historię Cieplic oraz okolic. Dzieci brały również udział w konkursie ekologicznym oraz prezentowały z udziałem na rolę piosenkę o tematyce przyrodniczej. Zajęły pierwsze miejsce.

D. Jarosz

Taka przygoda Lechii

Nie lada gratka czekała na młodych piłkarzy Lechii Piechowice. Młodzi adepti piłki nożnej z naszego miasta zapewnili dziecięcą eskortę podczas meczu ekstraklasy piłki nożnej pomiędzy Zagłębiem Lubin a Wisłą Płock. Było to w niedzielę 21 października. Młodzi lechiści wyszli na murawę stadionu w Lubinie w towarzystwie zawodowych piłkarzy, a następnie obejrzeni mecz w jednym z lepiej usytuowanych sektorów. Dla wielu z nich była to niesamowita przygoda. Tym bardziej, że mecz był bardzo emocjonujący, skończył się remisem 3:3.

W dziecięcej eskorcie uczestniczyło 25 młodych piłkarzy, ale ogółem w wyjeździe uczestniczyło około 60 osób: rodzice i inni zawodnicy.

To nie pierwszy raz, kiedy Lechia zapew-



nia eskortę podczas meczu Zagłębia Lubin. Kluby współpracują ze sobą nieformalnie, choć, jak mówi trener Lechii Marcin Ramski, czynione są starania by tę współpracę zawiązać oficjalnie.

To nie koniec dobrych wiadomości: dwóch orlików Lechii Piechowice, Oskar Soliło (rocznik 2008) oraz Tomasz Janczura dostali się do reprezentacji regionu jeleniogórskiego rocznika 2007. Życzymy obu zawodnikom powodzenia!

Piłkarski turniej dla najmłodszych

Po raz kolejny w Piechowicach odbył się Dzień Młodego Piłkarza. To turniej dla najmłodszych adeptów piłki nożnej, którzy dopiero stawiają pierwsze kroki w tym sporcie.

Turniej odbył się w sobotę 13 października na Orliku w Piechowicach. Oprócz gospodarzy, przyjechały m.in. drużyny Karkonoszy Jelenia Góra i KS Łomnica. To już szósta edycja tych popularnych zawodów.

– Te dzieci na co dzień nie biorą udziału

w rozgrywkach ligowych, dla wielu z nich jest to pierwszy turniej – mówi Marcin Ramski, trener Lechii. – Ma on na celu promowanie ruchu wśród dzieci i młodzieży, gdyż trochę nam się młodzież zastała. Chcemy porywalizować, powspółdziałać ze sobą. Każda bramka to radość na ustach dzieci.

– Jestem tu siódmy raz i bardzo mi się podoba. Co roku jest świetna zabawa, co roku są nowi zawodnicy – mówi Mariusz Szczygieł, trener Karkonoszy Jelenia Góra.

LIDER Z PIECHOWIC

Znakomicie w tym sezonie wiedzie się seniorom Lechii Piechowice. Po 9-ciu kolejkach nasza drużyna jest liderem grupy I jeleniogórskiej klasy A. W 9-ciu meczach zanotowała 8 zwycięstw i poniosła tylko jedną porażkę, bilans bramek 33:8. Drugi w tabeli Orzeł Wojcieszów ma 21 punktów. Trzecie miejsce zajmuje drużyna Budowlanych Wojcieszów z dorobkiem 19 punktów.

Ostatnie wyniki Lechii Piechowice:

5. kolejka (23 września): **Lechia Piechowice – Czarni Przedwojów 5:2** (2:1), bramki dla Lechii: Rzepecki x2, Pietrzykowski x3

6. kolejka (30 września): **Lechia Piechowice – Budowlani Wojcieszów 6:0** (2:0), Pietrzykowski, Sobczak, Najczuk x2, Myjak, W. Paradowski

7. kolejka (7 października): **Bóbr Marciszów – Lechia Piechowice 0:4** (0:0), Pietrzykowski x2, Sobczak, Rzepczyński

8. kolejka (14 października): **Lechia Piechowice – KS 1946 Chelmsko Śląskie 4:0** (1:0), Rzepczyński, Sobczak, Pietrzykowski x2

9. kolejka (21 października): **Czarni Strzyżowiec – Lechia Piechowice 1:2** (0:2), Pietrzykowski, Sobczak



FOT. 24.JIGORA.PL

Informator Piechowicki

MIESIĘCZNIK SAMORZĄDU LOKALNEGO

WYDAWCA: Urząd Miasta Piechowice, ul. Żymierskiego 49, 58-573 Piechowice, tel. 75 75 489 00.

Nakład: 1200 egz. SKŁAD I OPRACOWANIE GRAFICZNE: Studio ROB - Robert Zapora, robertzapora@o2.pl, tel. 602 439 924.

Niezamówionych materiałów nie odsyłamy. Wydawca zastrzega sobie prawo do skracania i redagowania nadesłanych materiałów. Nadesłanie materiałów równoznaczne jest z wyrażeniem zgody na ich publikację. Niepodpisane teksty zdjęcia w Informatorze Piechowickim pochodzą od redakcji. Redakcja nie odpowiada za treść reklam i ogłoszeń.

BIATHLON to sport dla każdego!

Prawie ćwierć tysiąca osób stanęło na starcie tegorocznej imprezy pn. Biathlon dla każdego, która odbyła się w sobotę 29 września na terenie Szkoły Podstawowej nr 1 Piechowicach. Zawody te są jednym z etapów ogólnopolskiego cyklu.

„Biathlon Dla Każdego” to cykl zawodów dla dzieci, młodzieży, ale również osób dorosłych. Uczestnicy rywalizują w biegu na krótkim dystansie z dwoma strzelaniami z broni laserowej. Dzięki temu uczą się biathlonowego rzemiosła. Zawody te odbywają się regularnie od 2014 roku i są elementem programu „Upowszechniania biathlonu wśród dzieci i młodzieży”, adresowanym do dzieci ze szkół podstawowych. W tegorocznej edycji zaplanowano aż 18 przystanków w różnych miastach Polski. Jednym z przystanków są Piechowice.

– Mamy kategorię przedszkolaków, K1 i M1, to są dzieci z klas 1-3. Kategorie K2 i M2 przeznaczone są dla dzieci z klas 4-6. Są też kategorie K3 i M3 (klasy 7-8). Uruchomiliśmy także kategorię OPEN, dla rodziców i dorosłych i innych chętnych – mówiła Ewelina Jedziniak, trenerka UKS Krokus i zarazem organizatorka zawodów w Piechowicach.

Pętla do biegu została wytyczona na terenie Szkoły Podstawowej nr 1. Zawodnicy strzelali z pozycji leżącej. Zasady były proste: liczył się czas przebiegnięcia trasy i celność. Za każdy nietrafiony strzał zawodnikowi dopisywano 20 sekund do czasu przebiegnięcia trasy. Za nieoddany strzał dopisywano 2 minuty, dlatego nie opłacało się omijać strzelniczy. Rywalizacja była zacięta, ale nie to było najważniejsze. Liczyła się przede wszystkim dobra zabawa.

– Chcemy pokazać, że jest to sport dla każdego. Zarówno dla dzieci jak i dorosłych. I że każdy może się przy tym dobrze bawić – mówi Ewelina Jedziniak.

Dla najlepszych zawodników przygotowano puchary i nagrody rzeczowe. Podczas zawodów prowadzona była akcja charytatywna z której dochód przeznaczony zostanie na leczenie dla młodego biathlonisty Bartosza Kojro zmagającego się z ciężką chorobą.

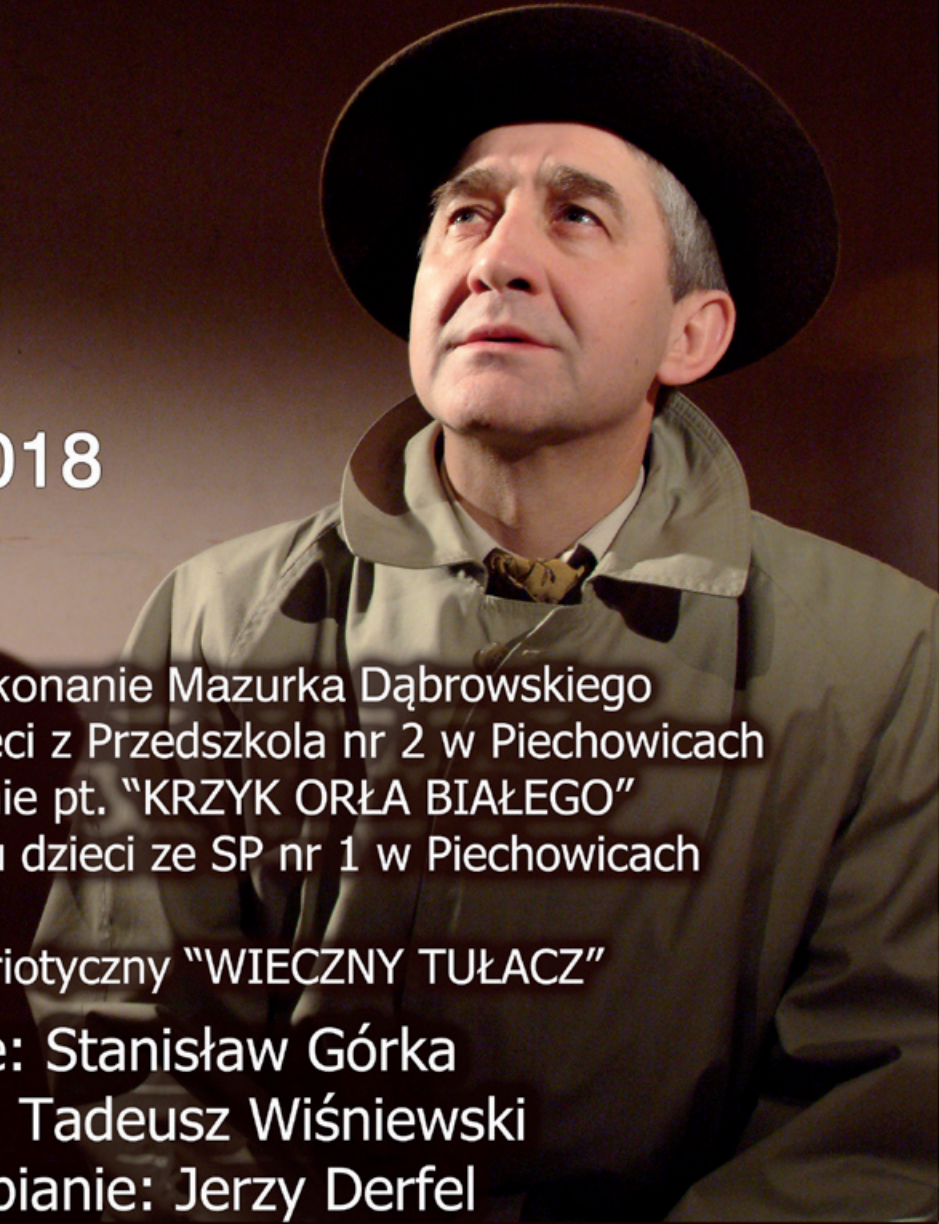

Wśród laureatów było sporo piechowiczian. W najmłodszych kategoriach P1 i P2 (urodzeni w roku 2012 i młodsi) trzecie miejsce zajęła Oliwia Burzyńska, a chłopcy opanowali całe podium. Pierwszy był Olgierd Fidor, drugi – Marcin Pietruszka, a trzeci – Natan Potkański.

W kategorii K1 (ur. w latach 2009 – 2011) pierwsza była Justyna Piechulska a trzecia – Paulina Tarnawska. W kategorii M3 (ur. 2002 – 2005) trzecie miejsce zajął Dawid Miller. W kategorii open pierwsze miejsce zajęła Róża Łyjak a trzecie – Ewelina Jedziniak. Trenerka UKS Krokus jest zresztą liderką całego cyklu Biathlon dla każdego.

R.Z.



Piechowice zapraszają na
GAŁĘ PATRIOTYCZNĄ
z okazji 100-lecia odzyskania
POLSKIEJ NIEPODLEGŁOŚCI



09 listopada 2018
(piątek)

godz. 16.30 Wspólne wykonanie Mazurka Dąbrowskiego
godz. 16.40 Występy dzieci z Przedszkola nr 2 w Piechowicach
godz. 16.55 Przedstawienie pt. "KRZYK ORŁA BIAŁEGO"
w wykonaniu dzieci ze SP nr 1 w Piechowicach
godz. 17.30 Przerwa
godz. 17.40 Spektakl patriotyczny "WIECZNY TUŁACZ"

Występuje: Stanisław Górka
Reżyseria: Tadeusz Wiśniewski
Przy fortepianie: Jerzy Derfel

Miejsce: sala OSP, ul. Szkolna 4, Piechowice

niepodległa

POLSKA
STULECIE ODZYSKANIA
NIEPODLEGŁOŚCI

Organizatorzy: Piechowicki Ośrodek Kultury
Urząd Miasta Piechowice